

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 94 (1976)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

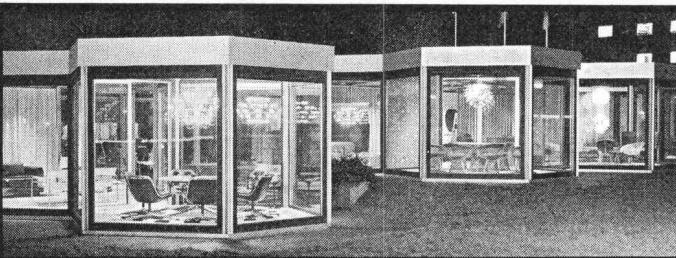
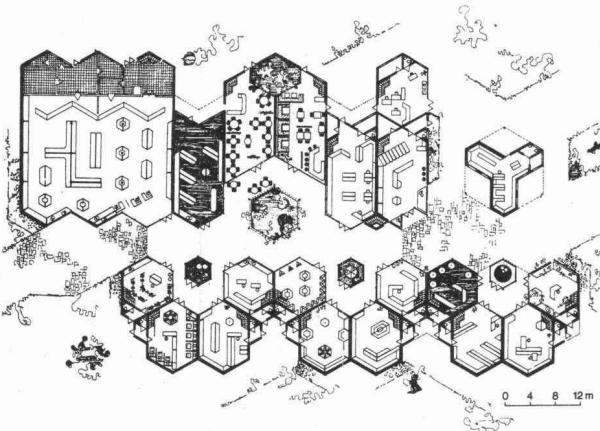
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.01.2026

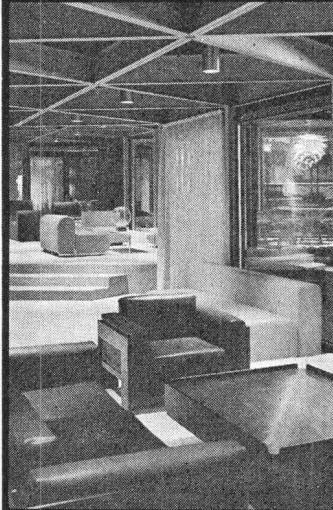
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Mit System individuell gelöst

z.B. Verkaufs- und Ausstellungsgebäude



Ein Wort an Sie Herr Architekt:
Mit dem ALCO Bausystem Trelement geben wir Ihnen die Möglichkeit, die Vorteile des industrialisierten Bauens zu nutzen und dennoch maßgeschneiderte und attraktive Lösungen zu bieten. Unseren Leistungsumfang passen wir flexibel Ihren Anforderungen an.



- Bitte senden Sie uns Unterlagen über Ihr ALCO-Bausystem Trelement.
- Anruf erbeten unter Telefon

JUNIOR-SystemBau Abt. SZ SB

junior

JUNIOR-SystemBau AG
Zollikerstrasse 141
8008 Zürich

Tel.: 01/551855, Telex: 57986

Schweizerische Bauzeitung

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine. Offizielles Organ des SIA, Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-Verein, der GEP, Gesellschaft Ehemaliger Studierender der ETH Zürich, der ASIC, Schweizerische Vereinigung Beratender Ingenieure.

94. Jahrgang Heft 5

29. Januar 1976

Inhalt

Bauaufgaben der Zukunft. Von H. Marti	41
Umbauten von Uhren- und Bijouterieläden. Von H. Brütsch	46*
Freizeit-Silo, Ferien-Konserven und kein Ende? Von Dona Dejaco	50

Nekrolog

Hans Conrad Egloff	51*
------------------------------	-----

Umschau

Das Olympia-Dach in Montreal	51*
Spiegel für Infrarot-Teleskop	52*

Wettbewerbe

Neubau des Hauptsitzes der St. Gallischen Kantonalbank. Récompense commémorative «William van Allen» 1976, USA. Verleihung des Cembureau-Preises	52
--	----

Ankündigungen

Int. Fördermittelmesse, IFM 76, Basel. Konferenz über die Ausbildung von Ingenieuren und Technikern in Delhi. Int. Brandschutz-Seminar 1976 in Karlsruhe. Spannverfahren, VDI-Tagung in Düsseldorf	54
--	----

Buchbesprechungen

Kevin Roche, John Dinkeloo and Associates 1962 to 1975	54
--	----

Grüne Seite vorn:

Wettbewerbs-Kalender	G 13
Fachteil Ladenbau	G 14

Grüne Seite hinten:

Aus Technik und Wirtschaft. Stellenvermittlung	G 15
Öffentliche Vorträge	G 16

Neuerscheinungen in unserem Verlag

Hochhäuser. Vorträge der Studentenkonferenz der SIA-Fachgruppen für Brückenbau und Hochbau (FBH) und für Architektur (FGA) vom 18. bis 20. Oktober 1973 in Zürich. Heft 1 der VAG-Berichte. Format A4. 204 S. mit Abb. Broschiert. 35.—

Kunststoffe im Bauingenieurwesen. Vorträge der Studentenkonferenz der SIA-Fachgruppe für Brückenbau und Hochbau (FBH) vom 17. und 18. Oktober 1975 in Zürich und Düsseldorf. Heft 2 der VAG-Berichte. Format A4. 204 S. mit Abb. Broschiert. 48.—

Jeweils zuzüglich Porto und Verpackung.

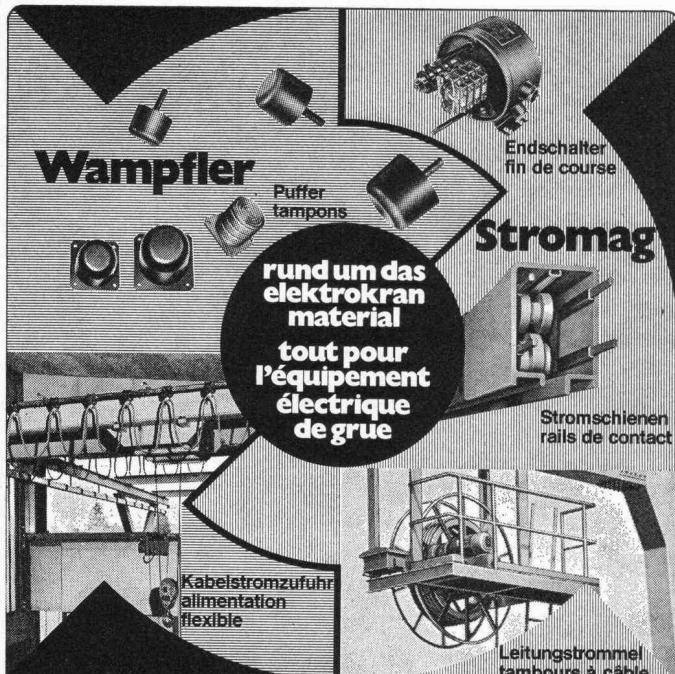
Plexiglas im modernen Ladenbau

Novoglas AG

5610 Wohlen, Telefon 057 / 6 24 24

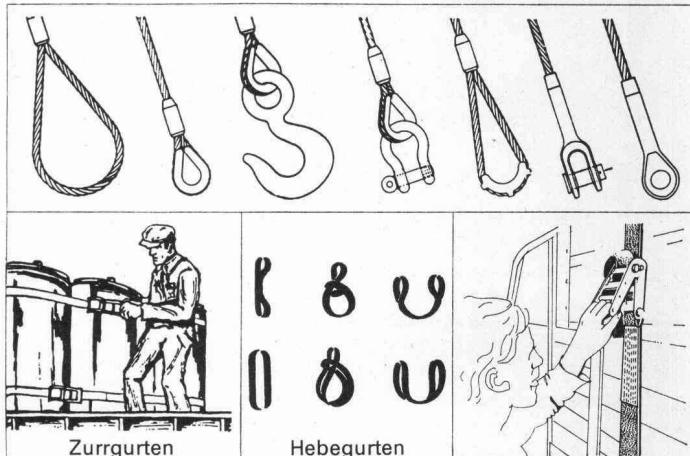
20 Jahre Erfahrung stehen Ihnen
zur Verfügung.

Besuchen Sie unsere Ausstellung!



Jakob Gilgen AG
Maschinen- und Apparatebau
3150 Schwarzenburg
Telefon 031 931133

Jakob Gilgen SA
Construction de machines
et appareils électriques
3150 Schwarzenburg

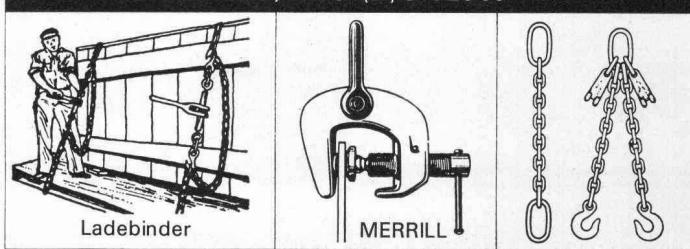


Für mehr Sicherheit fertigen wir alle hochfesten
Drahtseil- und Kettenstruppen, Kunststoff-Hebegurten,
Hebezeuge usw.



RISS AG

Drahtseil- und Kettenwerk,
8105 Regensdorf-Zürich,
Querstrasse 19, Telefon (01) 840 23 30



Konstruktionsrohre aus Cr-, CrNi-, CrNiMo-Stählen

(eine Spezialität von VALLOUREC S. A., Paris, dem zweitgrössten Rohrproduzenten Europas)

für Innenarchitektur, Geländer, Fassadenbau, für Konstruktionsteile im Nahrungs-
mittel- und Verpflegungssektor, Spitalmobilier, Rohrkonstruktionen in Schwimm-
und Medizinabäder, dekorative Stahlrohrmöbel usw.

Runde Rohre	Ø 6— 219,1 mm
Qudrahtrohre	16/16— 80/80 mm
Rechteckrohre	25/6 — 100/40 mm
} ab Lager Killwangen	
auch aussen poliert Korn 240	

GENERALVERTRETUNG UND LAGERHALTUNG FÜR DIE SCHWEIZ:



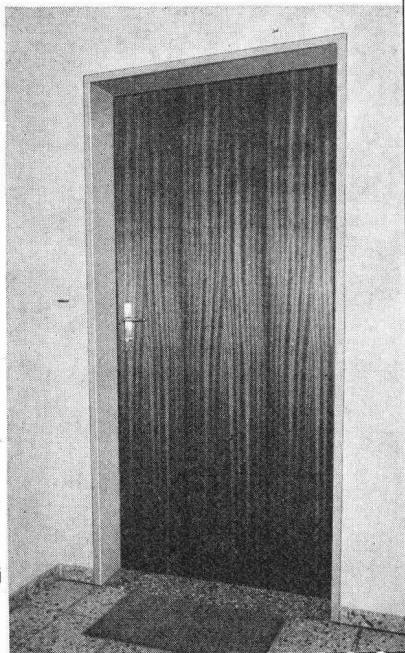
DAVUM AG für den Verkauf von Montanprod., 8042 Zürich
Hotzestrasse 33, Telex 52 247, Tel. 01 / 26 47 12—17



Zargen + Türen

für Neubauten sowie Altbau-Renovationen

die Türeinheit von **LANZ**



Ferner liefert LANZ
Doppelböden und
Feuerabschottungen

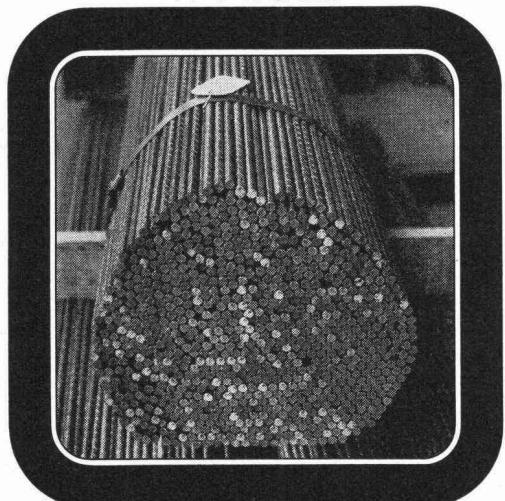
Regionaler Bezugs-
quellennachweis und
Beratung direkt durch
den Hersteller:

Hermann Lanz AG
4853 Murgenthal
Tel. 063 9 25 25

BON Bitte senden Sie mir Ihre Türen- und Zargendokumentation

Adresse: _____

fi-Rista Rippenstahl acier à nervures fi Rista



Drahtwerke/Tréfileries
Fischer AG
CH-5734 Reinach AG
Tel. 064 7115 55

FISCHER REINACH

Schweizerische Bauzeitung

Verlag und Redaktion

Zürich-Giesshübel, Staffelstrasse 12

Postadresse: CH-8021 Zürich, Postfach 630, Tel. 01 / 36 55 36

Redaktoren:

Kurt Meyer, Chefredaktor, Bruno Odermatt, Arch. SIA, Max Künzler, Ing. SIA

Verwaltungsrat

der Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

R. Schlaginhaufen, Ing. (Präsident); Prof. J.-C. Badoux, Ing.; A. Cogliatti, Ing.; A. Métraux, Ing.; H. Michel, Arch.; G. Ossoola, Ing.; A. Rivoire, Arch., A. Schönholzer, Ing.; F. Schwarz, Arch.; R. Steiger, Ing.; F. Vermeille, Ing.; U. Zürcher, Ing.

Bezugspreise

	3 Monate	6 Monate	12 Monate
Schweiz	35.—	60.—	109.—
Ausland	39.—	66.—	121.—

Preis des Einzelheftes 5 Fr.

Für die Mitglieder der Partnerverbände der Verlags-AG, des Schweiz. Technischen Verbandes sowie für Studierende ermässigte Preiskategorien. Postcheckkonto 80-6110.

Nachdruck von Bild und Text auch auszugsweise nur mit Zustimmung der Redaktion und nur mit genauer Quellenangabe gestattet

Anzeigenverwaltung

IVA

IVA AG für internationale Werbung. Hauptsitz: 8035 Zürich,
Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, Postcheck 80-32735.

Filialen:

1004 Lausanne, 19, av. Beaulieu, Tel. 021 / 37 72 72
1206 Genève, 24, av. Champel, Tel. 022 / 47 41 10

BULLETIN TECHNIQUE DE LA SUISSE ROMANDE

Adresse: Avenue de Cour 27, 1007 Lausanne

Inhaltsverzeichnis von Heft 2, 1976

Etude d'une famille d'éléments spatiaux de barre courbe de section rectangulaire variable (suite et fin), par Maurice-H. Derron et Jaroslav Jiroušek	15
Vagues de vent sur un plan d'eau confiné (suite et fin), par J. Bruschin et H. Falvey	24
Bibliographie	28
Divers	29
Congrès	30
Communications SVIA. Postes à pourvoir. Documentation générale. Documentation du bâtiment. Informations diverses	31

Visura

Treuhand-
Gesellschaft

8001 Zürich
Talstrasse 80
Tel. 01 / 27 38 33

4500 Solothurn
Sandmattstrasse 2
Tel. 065 / 21 42 11

6000 Luzern
Habsburgerstrasse 22
Tel. 041 / 22 82 27

Jahresabschlüsse — Buchhaltungen — Lohnabrechnungen —
Steuern — Vermögensverwaltung — Erbrechtliche Beratung

Unternehmensberatung — Organisation von Auftragsüberwachung.
Rapportwesen und Nachkalkulation — Versicherungsberatung —
Errichten von Pensionskassen

Elastische

Schaumstoff-Streifen

aus Polyäther, 2 m lang, rund und eckig,
alle Dimensionen, zur

Fugen-Hinterfüllung

liefert sofort

Schaumstoff AG, 8303 Bassersdorf
Geerenweg 4, Telefon 01 / 836 61 14

Wir präsentieren:

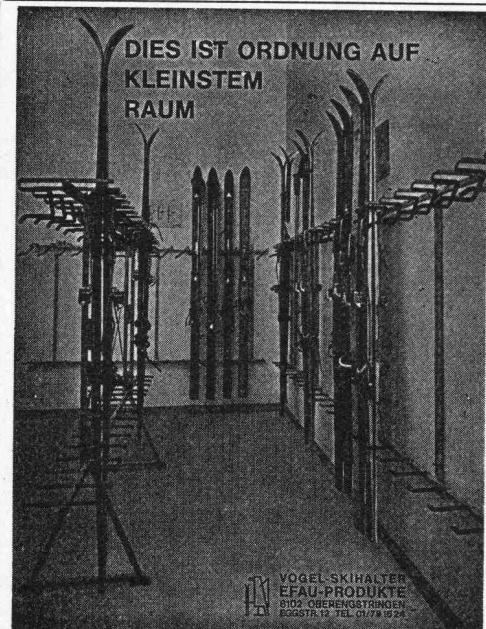
Die neue Art,
Läden zu bauen.

international



Besuchen Sie bei
uns in Luzern un-
verbindlich die
interessanteste Muster-
ladenstrasse Europas.

obrist
ladenbau
6000 Luzern Telefon 041/22 11 01



DIES IST ORDNUNG AUF
KLEINSTEM
RAUM

VOGEL-SKIHALTER
EFAU-PRODUKTE
8102 OBERENGENSTRASSE
TEL. 01/78 15 24

Vogel- Skihalter

Ganzmetall
Feuerverzinkt
Robust

Planen und
Einrichten von
Skiräumen,
Liefern von Teilen
für Selbstmontage.

Für Hotels, Ski-
und Ferienhäuser,
Schulen, Berg-
bahnen usw.
Bis 16 Paar Ski
per Laufmeter.

ERWIN VOGEL
EFAU-PRODUKTE
8102 Ober-
engstringen
Eggestrasse 12
Tel. 01 / 79 16 24

Verbindungen schaffen

Werbebotschaften in der
Schweizerischen Bauzeitung verbinden das
Produkt mit dem Markt.

BODENHEIZUNGEN

DERIA-DESTRA AG für Strahlungswärme

CH-8132 EGG-ZÜRICH

Zelgmatt 38

Tel. (01) 86 13 50

Modelle

Architekturmodelle in Holz oder Kunststoff
H. Schalk, Modellbau für Architektur und Technik
Siewerdtstrasse 99, 8050 Zürich Tel. 01 46 6211

